



INTERNATIONAL INSTITUTE FOR THE UNIFICATION OF PRIVATE LAW  
INSTITUT INTERNATIONAL POUR L'UNIFICATION DU DROIT PRIVE

---

**FR**

**CONSEIL DE DIRECTION**

**106<sup>ème</sup> session**

**À distance, novembre – décembre 2025**

UNIDROIT 2025

C.D. (106) 1

Original: anglais

novembre 2025

**PROJET D'ORDRE DU JOUR ANNOTÉ**

1. Ouverture de la session et adoption du projet d'ordre du jour annoté (C.D. (106) 1)
2. Rapport Comité spécial chargé de la mise à jour du Règlement d'UNIDROIT
  - a) Examen des projets de dispositions concernant l'Assemblée Générale;
  - b) Examen des projets de dispositions concernant la Commission des Finances;
  - c) Examen des projets de dispositions concernant le Président;
  - d) Examen des projets de dispositions concernant le Conseil de Direction;
  - e) Examen des projets de dispositions générales.
3. Divers.

**ANNOTATIONS****Point n° 1 Ouverture de la session et adoption du projet d'ordre du jour annoté**

1. La 106<sup>ème</sup> session du Conseil de Direction se tiendra à distance, par procédure écrite et par visioconférence, conformément à l'invitation adressée au nom du Président sur la base du *Règlement pour les sessions à distance* (voir UNIDROIT C.D. (104) Misc. – *Règlement pour les sessions à distance du Conseil de Direction d'UNIDROIT*), à une date qui sera déterminée au moyen d'un sondage Doodle. La réunion se tiendra de 13h00 à 16h00 (CET).

2. Comme prévu lors de la 105<sup>ème</sup> session du Conseil de Direction <sup>1</sup>, l'objectif de la présente session à distance du Conseil de Direction est d'examiner la proposition actualisée du Comité spécial chargé de la mise à jour du Règlement d'UNIDROIT (le "Comité spécial") concernant les révisions à apporter au Règlement.

**Point n° 2 Rapport du Comité spécial chargé de la mise à jour du Règlement d'UNIDROIT**

3. À la suite des discussions menées lors de la 105<sup>ème</sup> session du Conseil de Direction (20-23 mai 2025), le Comité spécial a procédé à la mise à jour des révisions proposées au Règlement d'UNIDROIT.

4. Les révisions proposées à la version en vigueur du Règlement sont présentées dans l'aperçu du Règlement et des dispositions connexes du Statut organique (UNIDROIT 2025 – C.D. (106) 3). Les explications relatives aux révisions proposées figurent dans le Rapport du Comité spécial (UNIDROIT 2025 – C.D. (106) 2).

5. Il est proposé d'examiner les projets de dispositions dans l'ordre suivant:

- Assemblée Générale: articles 1, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 8a;
- Commission des Finances: articles 9, 9a, 9b;
- Président: articles 10, 12, 30;
- Conseil de Direction: articles 11, 12, 13, 14, 15, 16, 16a; et
- Dispositions générales: article 2 et article Z.

6. Le Conseil de Direction est invité à formuler ses observations sur les modifications proposées à ces articles, avant leur transmission aux États membres d'UNIDROIT pour commentaires.

---

<sup>1</sup> Voir [C.D. \(105\) Misc. 3](#), paragraphe 39.